

The Deaf Lutheran.

A MISSIONARY MONTHLY.

Published by the Board of Missions for the Deaf of the Lutheran Synod of Missouri, Ohio and other States.

Entered as second-class matter February 11, 1909, at the post office at Milwaukee, Wis., under act of March 3, 1879.

Vol. 9.

Milwaukee, Wis., June, 1917.

No. 6.

President Nachtsheim's Visitation Tour.

In accordance with a resolution passed by the Board of Missions for the Deaf, personally to visit a number of its fields before the convening of Synod, the undersigned on the 9th of April left Minneapolis, Minn., to visit the missions in New York, Detroit, Toledo, Ft. Wayne and Chicago.

After an uneventful journey he arrived safely at Weehawken, N. Jersey, at which place he was to transfer from the train to the ferry which was to take him across to New York City. On the ferry he was met by the Rev. A. Boll, the missionary among the deaf in New York, who had generously sacrificed several hours of precious sleep in order to come down in the early morning hours to Weehawken to meet us that we might not get lost in the great metropolis.

After a hearty breakfast at the missionary's boarding place, for he still "enjoys" (!) single blessedness, a number of interesting places were visited, among them the New York Library, Old Trinity and especially the famous New York Institute for the Instruction of the Deaf and Dumb, the first established and oldest oral school for the deaf in America and the first military school for the deaf in the world. It was chartered in 1817 and opened in 1818. It is a free school for all deaf children of the state. During the 99 years since its organization 4,677 pupils have received instruction in this school. Prof. Ignatius Bjorlee, M. A., kindly conducted us through the various well equipped departments. The oral and sign methods are both used in this school. Thirteen pupils from this school attend Rev. A. Boll's Sunday school which is conducted in St. Mathew's parish school, corner Convent and 145th street, every Sunday morning and which was also visited by the undersigned. On Sunday afternoon serv-

ices were conducted with the deaf in St. Luke's Church (Rev. Wm. Koepchen). About 75 deaf were present. After the service a business meeting was held with the deaf, and the needs of the mission were discussed. The greatest difficulty the mission in New York must contend with are the great distances the majority of the deaf must cover to come to church. For this reason the missionary has divided his services. The afternoon service is held in New York, the evening service in Brooklyn. But the deaf would sooner all meet at **one** place, but it is very difficult to secure a centrally located place for worship. Some of the New York deaf pay 15 cents care fare, one way, to come to the services in New York.

The meeting held with the New York deaf was very gratifying. They are interested in their church and co-operate with the missionary in bringing their church to the attention of the deaf and inviting them to come. The mission in New York looks very promising indeed. We enjoyed this service and meeting with the deaf in New York and will never forget it. And we hope that the wish of the New York deaf, to have a place of worship of their own, may be realized in the near future.

On Tuesday morning we left New York for Detroit, arriving there on Wednesday morning. In the evening together with Rev. O. Schroeder, the missionary for the deaf at this place, the undersigned attended a meeting of the congregation to discuss the needs of this mission. Though a heavy rain storm had broken over the city, yet there were a number of deaf present. The deaf at this place also manifested great interest in their congregation and many suggestions were offered by them for the improvement of this mission. And no doubt the protracted meeting held on this evening at Detroit will help to stimulate increased interest

for the work both among parishioners and in the missionary.

On the next evening a meeting was held in Toledo and on the following evening in Ft. Wayne. At both places the work is progressing very satisfactorily, and the deaf are grateful for the services rendered them by our Synod and its missionaries.

On Sunday morning we met with the deaf at Chicago. This also proved a very gratifying meeting. The deaf in Chicago are active in trying to build up their church. However the location of their present church is a great drawback and hindrance in the work at this place, and we hope that some day the present church building may profitably be disposed of and a new and better located church home be erected. In closing, we cannot but state that the Lord has greatly blessed our work among the deaf. The labors of our missionaries have not been in vain, and we have every reason to be grateful and to show our gratitude by following the apostle's admonition, when he says:

"Therefore, my beloved brethren, be ye steadfast, immovable, and always abounding in the work of the Lord, for as much as ye know that your labor is not in vain in the Lord."

—E. G. Nachtsheim.

OUR CURRENT ARTICLES,

Studies in Luther's Catechism,

will go on in the next number as usual. Owing to the interesting reports of Revs. Nachtsheim and Kuntz and various other communications we can not bring Rev. Salvner's conclusion of the Seventh Commandment. As above stated, it will appear in the July number.

OUR BOARD OF DEAF MUTE MISSION.

This month means the end of the term of office of these men whose picture we bring herewith. The consensus of opinion among the missionaries is that all found in our Board men who were alive to every issue and petition. The practice of these men to become acquainted with the needs and problems firsthand (every field was visited once at least, some twice) has established a firm bond of love and mutual understanding between the Board and the missionaries and their flocks.

So we feel that, at the end of this term of service, words indeed are in place to thank them for the wholehearted manner in which they have made the work of the Deaf Mute Mission the object of their care and devotion. May the Lord reward them for what they have done for the deaf. They have taken such deep insight into the affairs and problems of this Mission that our hope is that the Mission will for a long time to come enjoy the efficient services of these men.

The readers of "The Deaf Lutheran" hear much about the missionaries and the congregations, and we feel that the men responsible for the work to the Synod should come in for consideration and their work appreciated. We know that we will be reprimanded by these very men for stating all this, but we are not afraid for these are the sentiments of all the missionaries and the congregations.

OFFICIAL VISITS OF THE BOARD.

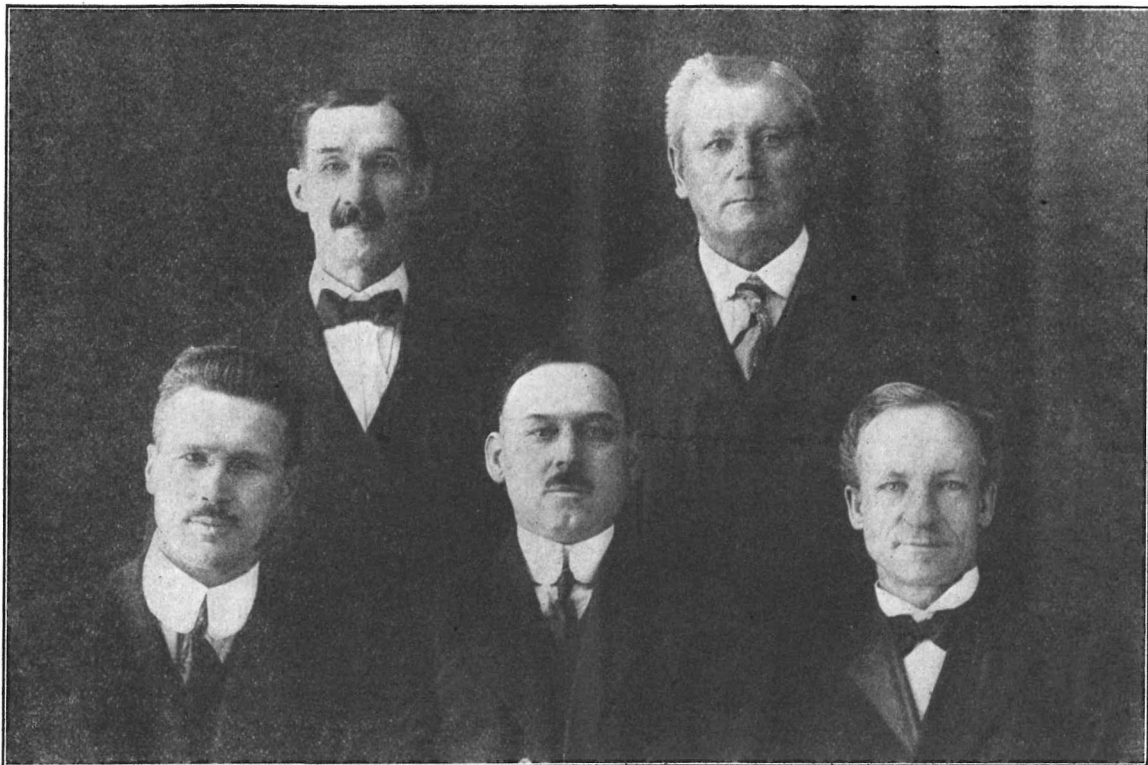
The Mission Board has been trying to come into close touch with all of our deaf mute congregations and missions by having members of the Board visit them and inspect the work among them. The object in view is to be a help to both the deaf and their pastor, and to promote the feeling among our deaf fellow-Christians that they are not alone, but are connected by the bonds of Christian love and the same faith in Christ and the same great Christian hope with many thousands of hearing fellow-Christians, who take interest in their spiritual welfare, bearing and sorrowing and rejoicing with them whilst they are with them on the same road of faith towards the same blessed goal.

In order to obtain the necessary information from the first source, i. e., not only from the missionaries but from the deaf themselves, the visiting Board members put questions to both regarding pastor and congregation, the work, the preaching and teaching, the doctrine and practice among them, and the visitors are glad to be questioned by the deaf on all matters of this kind, and to give information as well as they can.

On the 22nd of April the undersigned enjoyed meeting the deaf of Emmanuel congrega-

tion at Milwaukee and their pastor, Rev T. Wangerin. Sorry to say—the attendance was greatly below expectation, only about half of the communicant members being present. But those present—about 31—were very interested in all that was said and greatly appreciated the visit. Our deaf in Milwaukee own a fine little church and parsonage free of debt. The congregation regularly contributed by means of the envelope system for the maintainance of

dersigned was accompanied by the Rev. Wangerin to the mission at Oshkosh, Wis. Nineteen deaf had gathered at the hall in the school building of Rev. Erck's congregation and were watching with keen interest the interpretation in signs by Rev. Wangerin of the sermon on 1 Tim. 2, 4 by the undersigned. After the service all moved to another hall, where blackboards were at our disposal and the greater part of the conversation between the deaf and



Mr. J. Fuerbringer

Mr. H. Lange

Rev. J. Huchthausen

Rev. E. G. Nachtsheim

Rev. A. H. Kuntz

BOARD OF DEAF MUTE MISSION

the church and support of their pastor, but for the greater part the congregation is still dependent upon the help of Synod. The kind words of thanks and appreciation and the kind treatment by the deaf will always be an agreeable remembrance. May the next visiting member of the Board, whoever that may be, see one great improvement, which will cost the congregation nothing and which nevertheless will be the most valuable adornment of the inside of the chapel—a full house!

In the evening of the same Sunday the un-

their visitor took place by means of the blackboard, this having proved an effective way to converse with the deaf already at Milwaukee. We were very much pleased to learn that the word of God, God's holy Law and the Gospel of Christ the Savior, is preached and taught unadulterated and understood by the deaf, and that they take interest in knowing the truth. The deaf at Oshkosh are contributing regularly to the mission and are grateful for the blessings they receive through the work of Synod.

The following evening found Rev. Wangerin

and us in the thrifty city of Sheboygan, enjoying the great kindness and hospitality of Mr. and Mrs. Kaufmann, members of Rev. Czamanske's church. At 8 o'clock sixteen deaf gathered at a hall of Rev. Czamanske's congregation and listened or rather looked with close attention to the sermon and to the remarks and encouragements of the visitor. The deaf are very regular in attending the services although only two are communicant members. May more apply for instruction for confirmation and communion.

The mission at St. Paul, in charge of Rev. Salvner, was visited on Sunday, May 13. This flock of eleven communicant members will be found with rare exception in every meeting. The answers to all questions were very favorable.

The last mission charge visited by the undersigned was the congregation of Rev. Salvner, assembled in its own chapel at Minneapolis. The president of the Board, Rev. Nachtsheim, who took an active part in the evening meeting, and Mr. Fuerbringer, also a member of the Board, and 26 deaf were present. It was certainly an interesting meeting, made especially interesting by the questions raised and the discussions following and speeches delivered by several of the deaf. The announcement that questions by the deaf would be welcomed was readily taken advantage of and gave opportunity to shed light on points of doctrine and on practical matters of the congregation. Questions by the deaf are highly appreciated by the visiting members of the Board since they offer good opportunities to remove wrong conceptions and shed light on many things not understood at all.

—A. H. Kuntz.

By the Way,

this number of the paper will get into the hands of many a Christian who was not aware before that there is a paper called "The Deaf Lutheran." It endeavors to keep its readers posted on events in the Deaf Mute Mission. Many a pastor, at the time of the 12th Sunday after Trinity, turns about for material on the work of bringing the Gospel to the deaf. Could he then lay his hand on the issues of "The Deaf

Lutheran" of the last ten to twelve months, he could render a truthful, up-to-the-minute portrait of our work and bring many an episode from the work that would make his sermon hit its mark, and the collection of that Sunday, which Synod suggests to be for our Mission, would stand out surprisingly. And many a layman will glance over these pages for the first time. We trust that he remember us and place the paper on his family reading table and speak a word for it to his friends.

JOIN OUR GROWING FAMILY OF READERS AND MAKE IT GROW BY BRINGING OTHERS!

Ephphatha Conference Notice.

Ephphatha Conference meets at Milwaukee June 22 to 26. Missionaries are asked to request lodging of Rev. Wangerin immediately so provisions can be made to accommodate the conference members. Bring your essays!

Items From the Field.

Northwest Pacific Mission.—Luke 5: 7: "And they beckoned unto their partners which were in the other ship, that they should come and help them."

You will at a glance recall the narration of the Lord's miracle in which this verse plays its distinctly individual part. Yet you will ask what significance does it bear on the Deaf Mission, especially the Pacific Coast? It is only a more picturesque and realistic manner of saying: The harvest is great but few are the laborers.

The Home Mission, the mission in the metropolitan cities of the Pacific Coast is ripe unto the harvest. There are about six hundred deaf people in the larger cities of Washington, Oregon and Idaho, and their eagerness for the LIGHT ON THE WAY has been readily shown in the past four months.

Handicapped by 3,000 miles of traveling a month, the local missionary has been given a helping hand by the deaf who sacrifice their time to meet him at his convenience. Fifty-two have joined the instruction classes and others wish to join. In one city alone 200 deaf are living, yet how are we to supply their

needs spiritually and bodily when there are but seven days in a week and only sixteen hours each day during which we can work.

We cannot borrow time, but we can ask for a little petition in your prayer that the Lord would remove this drawback in traveling, in the manner His omniscience deems it best to do for us.

Let thankfulness for your own salvation be for us the instigation in the work which alone makes regenerates of men.

Detroit Mission.—In Detroit we are planning a re-arrangement of our circuit. The conditions in this territory are not the same as they were a few years ago.

Our membership in Detroit has increased and requires more of the pastor's time. Some of the other stations, such as Toledo, Ft. Wayne and Cleveland, have been developed with the idea of conducting services on Sundays. A considerable percentage of our membership does not live in the city where the missions are located, but travel long distances to church. Services during the week would not be satisfactory under these conditions. It is a difficult matter to arrange for meetings on Sundays in so many cities, but eventually we hope to solve the problem to the satisfaction of all.

St. Louis Mission.—Miss Mary Kellermann and Miss Minnie C. Gerling presented our con-



gregation with a nickel plated music stand which will be used by the pastor as a reading desk.

The photograph of our St. Louis flock which appears herewith does not, we are sorry to say, make the readers of "The Deaf Lutheran" acquainted with all our St. Louis members, as

five communicant members were not present when it was taken.

Rev. Schubkegel visits the Illinois State School at Jacksonville regularly. Forty-one are there receiving instructions from him. The trips there are a delight.

New York Mission.—In spite of the high cost of living some of the deaf responded to the appeal made in behalf of our Lutheran hospital. Mr. G. Arwinski has received good treatment there in his illness and testified to that effect. Of the members of the Lutheran mission, Mrs. G. Arwinski contributed \$2.00; Mr. E. Berg, Mr. A. Kadgiehn, and an anonymous donor each one dollar.

Mr. and Mrs. A. Berg rejoice over the birth of a baby, the first girl of five children, which was baptized into the communion with the Triune God.

In April Mr. and Mrs. G. Arwinski were merry over the 25th anniversary of their wedding day. They thought to celebrate the day among themselves, in silence with due acknowledgement to the Giver of all good gifts, but the Lutheran Guild resolved otherwise. Some thirty deaf met at their home on that evening and presented the jubilee-couple with a silver wreath in which was inscribed the memorable verse: "Hitherto the Lord has helped us." The pastor made an address to the gathering, stressing the spiritual favor bestowed on the couple by the Lutheran Mission to the Deaf.

The visitation by the president of the Board to the New York City mission made as favorable an impression on the deaf as upon the visitor. In the morning session there was present the regular number of fourteen pupils from the New York institution for the deaf, in the afternoon service the attendance was 55 deaf. The Sunday school class gave proof of thorough instruction in the catechism and Bible history which is so needful to Christians but not often duly appreciated. The senior member of the class, A. Herdfelder, reviewed the lesson gone over by question and answer work. In the afternoon service the deaf were addressed by Rev. E. Nachtsheim and the sermon was interpreted by the pastor. The meeting following the service showed lively interest on

the part of the deaf, a number coming to the front and testifying to the benefits conferred upon them in a spiritual way. We sincerely hope that the deaf will confirm this testimony by acts, regular attendance at divine services and faithfulness to the confession made at their confirmation, that others may pattern after them and all glorify their common Savior and God's grace.

The pastor calls attention to his new address made necessary by circumstances over which he had no control, 147 E. 33rd street, New York City.

Chicago Mission.—The confirmation of two people who have studied the catechism will take place in June. We had hoped to have it Pentecost Sunday, but illness of one of the two, Mr. Udo R. Wollny, caused the postponement. Mr. Wollny was operated upon lately in a local hospital. The operation appears to have been successful and he expects soon to be back, fully recovered.

Two of our members, Mr. and Mrs. John Struve of Valparaiso, Ind., have made it possible for us to conduct services there from time to time. Six deaf have been found in this vicinity so far. The first service was held May 29 at their home. Valparaiso is 45 miles east of Chicago.

June 10 we shall travel 55 miles south from Chicago to Kankakee where services are scheduled to be held with the 10 to 12 deaf of that neighborhood. Mr. Wm. and his sister Miss Clara Hadders are communicant members of our Chicago mission. Arrangement for future services will then be made.

Milwaukee Mission.—In the death by apoplexy of Mr. R. Nordwig our Milwaukee congregation has lost one of its trustees who died on the 55th day of his birthday anniversary. He was buried from Emmanuel Church for the Deaf on April 7th last, leaving his wife, nee Radtke and a daughter, Mrs. Norma Dallmann. Our congregation has extended its heartfelt sympathy to the bereaved family.

Gladly we record the visit of one of our Board members, the Rev. H. A. Kuntz at several of our mission places. He visited Milwau-

kee congregation on Sunday, April 22nd in the morning. On the evening of the same day, together with Pastor Wangerin he visited the Oshkosh mission, while on Monday evening he spent his time with our Sheboygan mission. The visits were very satisfactory and gave the deaf much encouragement. Would that all our mission stations be visited every year.

Lutheran Ephphatha Conference will take place in Emmanuel Lutheran Chapel for the Deaf at 1711 Meinecke avenue from June 22nd, A. M., to June 25th P. M. All the missionaries, 9 in number, are expected to be here. Important business transactions will take place. Three of our Board members will attend. The morning service on June 24th is expected to be well attended in which Rev. Jensen of Los Angeles, Cal., will preach the sermon.

On Friday, May 25, Pastor Wangerin together with the Rev. Enno Duemling visited the State School for the Deaf at Delavan, Wis., to make the proper preparations for the confirmation of 7 deaf boys and girls, who will be confirmed at Milwaukee Chapel on the Sunday before the closing of the school.

Kansas City Mission.—Rev. L. Jagels must still be very careful of his eyes which are slowly improving. The work just at present can not be attended to as he would like to do it, but this can not be helped. The missionary has opportunity to meditate what it means to have "no light," and can not but help to feel doubly for those, also among the deaf, who walk in darkness spiritually, whose light is failing; and prays that soon his eyesight may be fully restored, and the inward light, also, given to the many hearing and deaf who, blind, see not the truth.

California Mission.—It has been some time since a report from this part of our mission field has appeared in "The Deaf Lutheran," but the work has gone on just the same. Since the far-spread field on the Pacific Coast was divided in February of this year, the northern half—Washington and Oregon—now being in charge of Rev. G. Gaertner, Rev. Jensen has given his entire time to the southern field, California. Monthly Sunday services have been

held in the bay cities—San Francisco and Oakland—and also at Porterville, a growing city of the San Joaquin valley. Our attendance at the latter place runs as high as seventeen, some of the deaf coming as far as thirty miles to attend this service. Two to three services a month are being held in Los Angeles, and our little band of confirmed deaf is very faithful in attending services regularly. Not satisfied with having studied the catechism previous to confirmation the Lutheran deaf of Los Angeles are studying the same a second time, a half hour before services being devoted to the study of the catechism. Judging by the way both old and young take part in these discussions, the study of the catechism appeals to our Lutheran deaf. At our Easter service Mr. John Heitschusen of Anaheim, Cal., applied for instruction preparatory to confirmation. Though he lives thirty miles from here we hope to have him with us at least once a month if not oftener.

With a revival of business conditions we hope to see better times coming for the deaf of California and with it an increasing number of Lutheran deaf coming to the Coast. Last year several families who were regular attendants at our services moved to eastern points where they found employment and good wages. Our loss proved to be a gain for our eastern missions.

Letter From Lutheran Deaf School.

"Whosoever shall call upon the name of the Lord shall be saved. How then shall they call on Him in whom they have not believed? And how shall they believe in him of whom they have not heard." Rom. 10, 13, 14.

The confirmation of this year's graduating class will take place in Concordia Lutheran church (Rev. Bohn, pastor) on June 10.

This event marks the happy turnpoint in the lives of several more of our pupils where they have learned the fundamental teachings of Scripture, which are thus able to "make them wise unto salvation through faith which is in Christ Jesus."

We wish them Godspeed for their future lives, and our earnest prayers are that they may ever faithfully retain and highly cherish

the best treasure which they take with them, the saving faith in Christ.

The systematic Christian training in God's word which our institution affords should to Lutheran parents render it the logical choice of a school for the instruction of their loved ones. Must it not expose a sad lack of Christian parental love when they in the selection of a school for their child's training entrust the religious part to uncertain fate, being unconcerned whether they "hear of, and believe in Him." Experience teaches that even a most simple instruction in biblical teachings comes hard to deaf children in their early years; how much more so in later life? Give them an early training in the "one thing needful," thus doing all in your power to help them to the way of salvation.

Rev. Gielow has been chosen the school's representative at the Ephphatha Conference, in session at Milwaukee, Wis., June 22 to 26. He will make a tour in the interests of our school, through parts of Wisconsin, Minnesota and Iowa, aiming to reach parents of as many deaf children known to us as possible.

On May 17, Ascension Day, the local Ladies' Aid for the benefit of our deaf children gave a banquet and entertainment at the hall of Trinity Lutheran Church in honor of the Lutheran Ladies' Aid of Monroe, Mich. A large gathering; consisting of about 200 members of the former and sixty of the latter, turned out, and all enjoyed the day. In addition to others several of our pupils entertained them with recitations, orally and in the sign language.

A tennis court is now under construction for the benefit of pupils and teachers. F. J. D.

"The Lord is my Shepherd; I shall not want." Remember this when you think about the war and the high cost of living.



LUTHERAN MISSIONS FOR THE DEAF.

BOARD OF MISSIONS FOR THE DEAF.

Rev. E. G. Nachtshiem, Chairman, 609 18th Ave. North, Minneapolis, Minn.
 Rev. A. H. Kuntz, Secretary, 687 Lafond St., St. Paul, Minn.
 Rev. J. Huchthausen, Treasurer, 1115 E. 19th St., Minneapolis, Minn.
 Mr. J. Fuerbringer, Mr. H. Lange.

NEW YORK MISSION.

Rev. A. Boll, 147 E. 33rd St., New York City, N. Y.
 New York, St. Luke's Church, 42nd St., between Times Square and 8th Ave., Sundays, at 3 p. m.
 Brooklyn, St. Mark's Hall, Jefferson St. and Bushwick Ave., Sundays, 7:30 p. m.
 Kingston, by appointment.

DETROIT MISSION.

Rev. O. C. Schroeder, 1366 Trumbull Ave., Detroit, Mich.
 Detroit, Our Savior's Church, Pulford off Meldrum, every Sunday, 10:30 a. m.
 Toledo, Lutheran Church, Vance and Ewing Sts., first Sunday of month, 2:30 p. m.
 Ft. Wayne, St. Paul's Auditorium, Barr and Madison Sts., second Sunday of month, 10 a. m.
 Angola, Ind., Homes of deaf, bi-monthly, by appointment, 8 p. m.
 Peru, Homes of deaf, by appointment, 8 p. m.
 Cleveland, Auditorium, Prospect and 30th, last Sunday of month, 10 a. m.
 Bluffton, O., Homes of deaf, bi-monthly, by appointment.
 Lima, O., Homes of deaf, by appointment.
 Mt. Clemens, Mich., Homes of deaf, monthly, by appointment.
 Flint, Mich., Y. M. C. A., monthly, by appointment, 8 p. m.
 New Haven, Mich., Luth. Church, bi-monthly, by appointment.

CHICAGO MISSION.

Rev. N. P. Uhlig, 1412 North Fairfield Ave., Chicago, Ill.
 Chicago, Our Savior's Church, 2127 Crystal St., Sundays and holidays, 10:30 a. m.
 Bremen, Ind., Luth. Church, monthly, 3rd Tuesday, 7:30 p. m.
 South Bend, Ind., Luth. Church, Jefferson off Williams St., monthly, Wednesday after third Tuesday, 8 p. m.
 St. Joseph, Mich., Lutheran Church, Pearl and Court Sts., monthly, Thursday after 3rd Tuesday, 7:30 p. m.
 Crystal Lake, Ill., Homes of deaf, monthly, last Sunday, 3 p. m.
 Aurora, Ill., Luth. Church, Jackson and Benton Sts., monthly, 3rd Sunday, 7:30 p. m.
 Valparaiso, Ind., by appointment.
 Kankakee, Ill., by appointment.

MILWAUKEE MISSION.

Rev. T. M. Wangerin, 1711 Meinecke Ave., Milwaukee, Wis.
 Milwaukee, Emmanuel Chapel, 1711 Meinecke Ave., Sundays and holidays, 10 a. m.
 Oshkosh, Wis., Trinity Lutheran Church, Bowen and School Sts., monthly, 2nd Wednesday, 7:30 p. m.
 Sheboygan, Wis., St. Mark's Lutheran Church, 7th St., near Indiana, monthly, 3rd Tuesday, 7:30 p. m.
 Racine, Wis., St. John's Church, Erie and Kewaunee Sts., monthly, 3rd Sunday, 2:30 p. m.
 La Crosse, Wis., Y. M. C. A. Hall, bi-monthly, 3rd Wednesday, 8 p. m.
 Wausau, Wis., Residence, 618 Central Ave., tri-monthly, by appointment, Sunday, 8 p. m.
 Merrill, Wis., Trinity Church, 109 State St., tri-monthly, by appointment, Sunday, 3 p. m.

MINNEAPOLIS MISSION.

Rev. J. L. Salvner, 1221 22nd Ave. N., Minneapolis, Minn.
 Minneapolis, Grace Chapel, Girard and 22nd Ave. N., Sundays and holidays, 11 a. m.
 St. Paul, Trinity School, Tilton and Wabasha, weekly, except last Sunday of month, 2:45 p. m.
 Duluth, Church, cor. E. 3rd St. and 1st Ave. E., monthly, last Sunday, 8 p. m.
 Winona, Minn., St. Martin's Church, monthly, 2nd Wednesday, 8 p. m.
 Devil's Lake, N. Dak., State School, monthly.
 Red Wing, Minn., German Lutheran Church, bi-monthly, Thursday after 2nd Wednesday.
 Lake City, Minn., German Lutheran Church, bi-monthly, Thursday after 2nd Wednesday.
 Stillwater, bi-monthly, by appointment.
 Gaylord, Minn., German Lutheran Church, bi-monthly by appointment, 1 p. m.
 Fargo, N. Dak., by appointment.
 Eagle Point, Wis., by appointment.

ST. LOUIS MISSION.

Rev. C. Schubkegel, 4536 Labadie Ave., St. Louis, Mo.
 St. Louis, Grace Lutheran Church, Garrison and St. Louis Ave., 2nd and last Sundays, 3 p. m.
 St. Charles, Mo., Homes of deaf, monthly, third Sunday, 3 p. m.
 Evansville, Ind., Trinity Lutheran Church, 115 E. Illinois St., bi-monthly, first Sunday, 3 p. m.
 Indianapolis, Ind., Lutheran School, N. Arsenal and E. Market Sts., bi-monthly, first Sunday, 9:30 a. m.
 Louisville, Ky., Lutheran Church, 1125 E. Broadway, bi-monthly, first Sunday, 7:30 p. m.
 Jacksonville, Ill., State School, by appointment.

KANSAS CITY MISSION.

Rev. L. Jagels, 4124 Agnes Ave., Kansas City, Mo.
 Kansas City, Mo., German Lutheran Church, 16th and Cherry Sts., 1st and 3rd Sundays, 3 p. m.
 Omaha, Nebr., Benson Suburb, German Luth. Church, 57th and McKinley Sts., 2nd Sunday, 3 p. m., 4th Sunday, 10:30 a. m.
 Wichita, Kan., German Lutheran Church, 322 Ellis Ave., monthly, Wednesday after 3rd Sunday, 8 p. m.
 Topeka, Kan., German Lutheran Church, Second and Van Buren Sts., monthly, Tuesday after 3rd Sunday, 8 p. m.
 Sioux City, Ia., New German Lutheran School, 614 Jennings St., monthly, Friday before 2nd Sunday, 8 p. m.
 Omaha, Nebr., State School, 3223 North 45th St., by appointment, 2nd and 4th Sundays.
 Olathe, Kan., State School, monthly, in evening of 1st Sunday, in Chapel.
 Council Bluffs, Ia., State School, by appointment.
 Beatrice, Nebr., Homes of the deaf, by appointment.

CALIFORNIA MISSION.

Rev. N. F. Jensen, 1820 Pacific Ave., Los Angeles, Cal.
 Los Angeles, Cal., Trinity Lutheran Church, W. 18th and Cherry Sts., 2nd and 4th Sundays, 3 p. m.
 San Diego, Cal., Lutheran Church, Woolman and Dewey Sts., monthly by appointment, 7:45 p. m.
 San Francisco, St. Paul's Lutheran Church, Eddy and Gough Sts., by appointment, 7:45 p. m.
 Oakland-Berkeley, Cal., Church, Grove and Ashby, Berkeley, by appointment.
 Porterville, Cal., Church, Second and Putnam Sts., monthly, by appointment.

NORTHWEST PACIFIC MISSION.

Rev. Geo. W. Gaertner, 1828 13th Ave., Seattle, Wash.
 Seattle, Wash., Trinity Lutheran Church, 22nd Ave. and E. Union St., 1st and 3rd Sundays, 3 p. m.
 Spokane, Wash., W. Third Ave. and Division St., Tuesdays after 1st and 3rd Sundays, 8 p. m. and 5th Sunday of month, 3 p. m.
 Portland, Ore., Trinity Lutheran Church, Williams and Graham Aves., 2nd and 4th Sundays, 3 p. m.
 Salem, Ore., State School, 2nd and 4th Sundays, 7:30 p. m.
 Vancouver, Wash., State School, 2nd and 4th Sundays, 10:30 a. m.
 Tacoma, Wash., Y. W. C. A., 1st and 3rd Sundays, 11 a. m.

LUTHERAN SCHOOL FOR THE DEAF, NORTH DETROIT, MICHIGAN.

The object of this school is to give its pupils a thorough Christian and common education. The regular course of instruction occupies from 7 to 8 years. Children are admitted from the age of 7 years on. Full information and application blanks may be obtained from Rev. Wm. Gielow, Supt., North Detroit, Mich.

THE DEAF LUTHERAN.

Official Monthly Organ of Lutheran Church Missions for the Deaf.

Twenty-five Cents Per Annum in Advance.

The Deaf Lutheran goes to press on the 22nd of the month. Communications intended for publication must reach the editor on or before the 20th of the month.

Send all money, subscriptions, changes of address, and cancellations to the business manager, Rev. Jno. L. Salvner, 1221 North 22nd Ave., Minneapolis, Minn.

Send all articles for publication to the editor, Rev. N. P. Uhlig, 1412 North Fairfield Ave., Chicago, Ill.

Office of Publication: 263 Fourth St., Milwaukee, Wis.